

nedis

DTCTG10CW7 Gas detector

Doc.V1.1 (2012-2019)

Wat te doen in geval er een alarm klinkt of een gasgepel is, zelfs zonder een alarm
Bijf kam in een volgende actie uit (niet noodzakelijk in de gegeven volgorde):

- Doof al het open vuur, met inbegrip van al het roekend materiaal;
- Schakel alle apparatuur uit;
- Schakel geen elektrische apparatuur aan of uit, inclusief de gasedetectieapparatuur;
- Open deuren en ramen om de ventilatie te verhogen;
- Gebruik geen telefoon in het gebouw waar de aanwezigheid van gas wordt vermoed

Onderhoud
Uw gasedetecter wachstu u voor potentieel gevaarlijke concentraties gas in uw huis wanneer deze op de juiste wijze is onderhouden. Om uw alarm correct te laten functioneren, raden wij aan dat u:

- U uw gasedetecter minstens een keer per week test (u kunt bijvoorbeeld voorlichtig met een aansteker gas produceren in de voorkant van de detector);
- Houd de gasedetecter schoon/voer maandelijks voorzichtig de behuizing te stofzuigen met een zacht borsteltje;
- Gebruik nooit schoonmaakmiddelen op uw gasedetecter, maar neem deze af met een licht vochtige doek;
- Verf de gasedetecter niet;
- Gebruik geen spuitbusen op of nabij de gasedetecter

Wartung
Ihr Gasmelder alarmiert Sie über möglicherweise gefährliche Gaspegel in Ihrem Haus, wenn er richtig gepflegt wird. Um Ihren Melders in einwandfreiem Zustand zu halten, empfehlen wir Ihnen folgendes:

- Testen Sie Ihren Gasmelder mindestens einmal pro Woche (z.B. können Sie mit einem Feuerzeug vorsichtig Gas vor dem Gasmelder ausströmen lassen).
- Halten Sie den Gasmelder durch vorsichtiges Staubsaugen im Gehäuse mit einem weichen Bürstenzopf (einmal pro Monat) frei von Staub.
- Verwenden Sie keine Reinigungsösmen für Ihren Gasmelder, sondern wünschen Sie ihn einfach mit einem leicht feuchten Tuch ab.
- Bemalen oder lackieren Sie den Gasmelder nicht.
- Verwenden Sie keine Sprühflaschen am oder in der Nähe des Gasmelders

Introduction
Garantisées votre propre sécurité chez vous avec ce détecteur de gaz inflammable autonome, de type ménager conçu pour un usage intérieur uniquement. Lorsque la concentration de gaz atteint un certain niveau, le détecteur déclenche un signal visuel et sonore.

Attention
Ce détecteur de gaz est garanti d'avoir une durée de vie de 3 ans. Pour une protection optimale, nous vous recommandons de remplacer le détecteur de gaz tous les 3 ans.

Specificaties

- Gas detectie: •Gas naturale: methaan, ethaan, propane et butane. Gaz de pétrole liqefiaté (GPL): propane, butane, propylene et butylene
- Alimentation: 100-240 V AC 50/60 Hz
- Change nominale: < 1.5 W
- Niveau d'alarme: < 20% LEL
- Niveau sonore: < 85 dB (3 m)
- Plage de température: -10°C – 50°C
- Humidité relative: < 80% RH
- Température de stockage: -10°C – +40°C
- Dimensions: 67 x 67 x 112 mm
- Poids: 122 g

Où installer le détecteur de gaz
Avant d'installer le détecteur de gaz, nous vous recommandons de vérifier le type de gaz susceptible d'être présent dans la pièce ou les pièces où vous en placez un.

Gas naturel et gaz de ville
Il doit être installé dans la ou les pièces où une fuite de gaz inflammable est susceptible de se produire, au-dessus du niveau d'une fuite de gaz possible et à proximité du plafond, généralement à 0,3 m du plafond, dans un endroit où la circulation de l'air n'est pas entravée par des meubles et les articles d'aménagement.

GPL
Il doit être installé dans la ou les pièces où l'appareil le plus fréquemment utilisé est situé et où une fuite est plus susceptible de se produire. Il doit être installé aussi bas que possible, typiquement à 0,1 m au-dessus du sol et dans un endroit où la circulation de l'air n'est pas entravée par des meubles.

Où ne pas installer le détecteur de gaz

- Dans de petits espaces clos;
- Directement au-dessus d'un évier;
- À côté d'une porte ou d'une fenêtre
- À côté d'une hotte aspirante;
- Dans une zone où la température peut être inférieure à -10°C ou supérieure à 40°C
- Dans des endroits où la saleté et la poussière peuvent bloquer le capteur
- Dans un endroit humide

Where to install the gas detector
Before installing the gas detector we recommend checking, which type of gas is relevant for the room(s) you are placing a gas detector in.

Natural gas and town gas
It should be installed in the room(s) where a gas leak is most likely to occur: installed above the level of a possible gas leak and near the ceiling; typically 0.3 m from the ceiling, in a place where air movement is not impeded by furniture and furnishings.

LPG
It should be installed in the room(s) where the most frequently used appliance is accommodated and where a leak is most likely to occur. Install it as low as possible; typically 0.1 m above the floor and in a place where air movement is not impeded by furniture.

Where not to install the gas detector

- In a small enclosed space
- Directly above a sink
- Next to a door or window
- Next to an extractor fan
- In an area where the temperature may drop below -10°C or exceed 40°C
- Where dirt and dust may block the sensor
- In a damp or humid location

Operation

- Connect the gas detector to a power outlet. The green power indicator is constantly on, and it alarms with beep sound (red alarm indicator flashes twice). The display gas level indicator displays "for about 4 minutes. Then the gas detector turns off the alarm detection mode.
- When the concentration is 0.1, 0.2 or the status indicator is off.
- Relative humidity is 3. The status indicator is red and the alarm indicator flashes. When the concentration is 1.3 or 4, it alarms with a slow beep tone.
- When the display gas level indicator concentration is 8, 9 alarms with the status indicator in red, \\alarm indicator constantly on and the alarm indicator flashes.
- When the concentration falls below the defined value, the alarm returns to the normal state.



What to do in the event of an alarm sounding or the smell of gas even without an alarm
Keep calm and carry out the following actions (not necessarily in the given order):

- Turn off all gas appliances
- Extinguish all open flames, including all smoking materials
- Do not use a telephone in the building where the presence of gas is suspected

Maintenance
Your gas detector will alert you to potentially hazardous gas concentrations in your home, if maintained properly. To maintain your alarm in proper working order, we recommend that you:

- Test your gas detector at least once per week (e.g. you can gently press a lighter to produce gas in front of the detector)
- Keep the gas detector free of dust by gently vacuuming the case with a soft brush attachment once per month
- Never use cleaning solutions on your gas detector, simply wipe with a slightly damp cloth
- Do not paint the gas detector
- Do not spray aerosols on or near the gas detector

Einleitung
Mit diesem nützlichen, feht stehenden Gasmelder für brennbare Gase sorgen Sie für Ihre Sicherheit im eigenen Haus (nur für Innenbereich). Sobald der Gaspegel ein bestimmtes Level erreicht, gibt der Gasmelder ein sichtbares und hörbares Signal.

Warnung
Die Lebensdauer des Gasmelders wird für 3 Jahre garantiert. Für einen optimalen Schutz empfehlen wir, den Gasmelder alle 3 Jahre zu wechseln.

Spécifications

- Erkennbare Gase: Erdgas: Methan, Ethan, Propan und Butan. Flüssiges Propangas (LPG): Propan, Butan, Propylen und Butylen
- Betrieb: 100-240 V Wechselstrom (AC)–50/60 Hz
- Traglast: < 1.5 W
- Alarmstufe: < 20% LEL
- Lautstärke des Alarms: < 85 dB (3 m)
- Temperaturbereich: -10°C –50°C
- Relativer Luftfeuchtigkei: < 80% RH
- Agtemperatur: -10°C bis+40°C
- Abmessungen: 67 x 67 x 112 mm
- Gewicht: 122 g

Installatielocatie van de gasedetector
Voor de installatie van de gasedetector raden we aan te controleren welk type gas relevant is voor de ruimte(s) waar de gasedetector in wordt geplaatst.

Aandags en stadgas
Installeer in de ruimtes(s) waar ontspanning van gas het meest waarschijnlijk zal optreden, hoger dan het punt van een mogelijke gasontspanning en in de buurt van het plafond, meestal 0,3 m van het plafond, op een plaats waar de luchtstroming niet wordt getoedend door meubilair en stoffering.

LPG
Installeer in de ruimtes(s) waar het meest gebruikte apparaat is ondergebracht en waar een ontspanning het meest waarschijnlijk zal optreden. Het moet laag mogelijk, meestal 0,1 m boven de vloer op een plaats waar de luchtbewegingen niet worden gebandurd door meubilair.

Waaruschung
De levensduur van de gadedetector is gegarandeerd tot 3 jaar. Voor optimale bescherming raden wij aan de gadedetector elke 3 jaar te vervangen.

Specificaties

- Detecteerbare gassen: Natuurlijk gas: methaan, ethaan, propan en butaan. Vloeibaar petroleumgas (LPG): propan, butaan, propyleen en butyleen
- Voeding: 100-240 VAC –50/60 Hz
- Nominale last: < 1.5 W
- Alarmniveau: < 20% LEL
- Alarmluimveld: < 85 dB (3 m)
- Temperatuurbereik: -10°C –50°C
- Relatieve vochtigheid: < 80% RH
- Opslagtemperatuur: -10°C –+40°C
- Afmetingen: 67 x 67 x 112 mm
- Gewicht: 122 g

Installatielocatie van de gasedetector
Voor de installatie van de gasedetector raden we aan te controleren welk type gas relevant is voor de ruimte(s) waar de gasedetector in wordt geplaatst.

Aandags en stadgas
Installeer in de ruimtes(s) waar ontspanning van gas het meest waarschijnlijk zal optreden, hoger dan het punt van een mogelijke gasontspanning en in de buurt van het plafond, meestal 0,3 m van het plafond, op een plaats waar de luchtstroming niet wordt getoedend door meubilair en stoffering.

LPG
Installeer in de ruimtes(s) waar het meest gebruikte apparaat is ondergebracht en waar een ontspanning het meest waarschijnlijk zal optreden. Het moet laag mogelijk, meestal 0,1 m boven de vloer op een plaats waar de luchtbewegingen niet worden gebandurd door meubilair.

Waaruschung
De levensduur van de gadedetector is gegarandeerd tot 3 jaar. Voor optimale bescherming raden wij aan de gadedetector elke 3 jaar te vervangen.

Specificaties

- Detecteerbare gassen: Natuurlijk gas: methaan, ethaan, propan en butaan. Vloeibaar petroleumgas (LPG): propan, butaan, propyleen en butyleen
- Voeding: 100-240 VAC –50/60 Hz
- Nominale last: < 1.5 W
- Alarmniveau: < 20% LEL
- Alarmluimveld: < 85 dB (3 m)
- Temperatuurbereik: -10°C –50°C
- Relatieve vochtigheid: < 80% RH
- Opslagtemperatuur: -10°C –+40°C
- Afmetingen: 67 x 67 x 112 mm
- Gewicht: 122 g

Installatielocatie van de gasedetector
Voor de installatie van de gasedetector raden we aan te controleren welk type gas relevant is voor de ruimte(s) waar de gasedetector in wordt geplaatst.

Aandags en stadgas
Installeer in de ruimtes(s) waar ontspanning van gas het meest waarschijnlijk zal optreden, hoger dan het punt van een mogelijke gasontspanning en in de buurt van het plafond, meestal 0,3 m van het plafond, op een plaats waar de luchtstroming niet wordt getoedend door meubilair en stoffering.

LPG
Installeer in de ruimtes(s) waar het meest gebruikte apparaat is ondergebracht en waar een ontspanning het meest waarschijnlijk zal optreden. Het moet laag mogelijk, meestal 0,1 m boven de vloer op een plaats waar de luchtbewegingen niet worden gebandurd door meubilair.

Waaruschung
De levensduur van de gadedetector is gegarandeerd tot 3 jaar. Voor optimale bescherming raden wij aan de gadedetector elke 3 jaar te vervangen.

Specificaties

- Detecteerbare gassen: Natuurlijk gas: methaan, ethaan, propan en butaan. Vloeibaar petroleumgas (LPG): propan, butaan, propyleen en butyleen
- Voeding: 100-240 VAC –50/60 Hz
- Nominale last: < 1.5 W
- Alarmniveau: < 20% LEL
- Alarmluimveld: < 85 dB (3 m)
- Temperatuurbereik: -10°C –50°C
- Relatieve vochtigheid: < 80% RH
- Opslagtemperatuur: -10°C –+40°C
- Afmetingen: 67 x 67 x 112 mm
- Gewicht: 122 g

Installatielocatie van de gasedetector
Voor de installatie van de gasedetector raden we aan te controleren welk type gas relevant is voor de ruimte(s) waar de gasedetector in wordt geplaatst.

Aandags en stadgas
Installeer in de ruimtes(s) waar ontspanning van gas het meest waarschijnlijk zal optreden, hoger dan het punt van een mogelijke gasontspanning en in de buurt van het plafond, meestal 0,3 m van het plafond, op een plaats waar de luchtstroming niet wordt getoedend door meubilair en stoffering.

LPG
Installeer in de ruimtes(s) waar het meest gebruikte apparaat is ondergebracht en waar een ontspanning het meest waarschijnlijk zal optreden. Het moet laag mogelijk, meestal 0,1 m boven de vloer op een plaats waar de luchtbewegingen niet worden gebandurd door meubilair.

Waaruschung
De levensduur van de gadedetector is gegarandeerd tot 3 jaar. Voor optimale bescherming raden wij aan de gadedetector elke 3 jaar te vervangen.

Specificaties

- Detecteerbare gassen: Natuurlijk gas: methaan, ethaan, propan en butaan. Vloeibaar petroleumgas (LPG): propan, butaan, propyleen en butyleen
- Voeding: 100-240 VAC –50/60 Hz
- Nominale last: < 1.5 W
- Alarmniveau: < 20% LEL
- Alarmluimveld: < 85 dB (3 m)
- Temperatuurbereik: -10°C –50°C
- Relatieve vochtigheid: < 80% RH
- Opslagtemperatuur: -10°C –+40°C
- Afmetingen: 67 x 67 x 112 mm
- Gewicht: 122 g

Installatielocatie van de gasedetector
Voor de installatie van de gasedetector raden we aan te controleren welk type gas relevant is voor de ruimte(s) waar de gasedetector in wordt geplaatst.

Aandags en stadgas
Installeer in de ruimtes(s) waar ontspanning van gas het meest waarschijnlijk zal optreden, hoger dan het punt van een mogelijke gasontspanning en in de buurt van het plafond, meestal 0,3 m van het plafond, op een plaats waar de luchtstroming niet wordt getoedend door meubilair en stoffering.

LPG
Installeer in de ruimtes(s) waar het meest gebruikte apparaat is ondergebracht en waar een ontspanning het meest waarschijnlijk zal optreden. Het moet laag mogelijk, meestal 0,1 m boven de vloer op een plaats waar de luchtbewegingen niet worden gebandurd door meubilair.

Waaruschung
De levensduur van de gadedetector is gegarandeerd tot 3 jaar. Voor optimale bescherming raden wij aan de gadedetector elke 3 jaar te vervangen.

Wat te doen in geval er een alarm klinkt of een gasgepel is, zelfs zonder een alarm
Bijf kam in een volgende actie uit (niet noodzakelijk in de gegeven volgorde):

- Doof al het open vuur, met inbegrip van al het roekend materiaal;
- Schakel alle apparatuur uit;
- Schakel geen elektrische apparatuur aan of uit, inclusief de gasedetectieapparatuur;
- Open deuren en ramen om de ventilatie te verhogen;
- Gebruik geen telefoon in het gebouw waar de aanwezigheid van gas wordt vermoed

Onderhoud
Uw gasedetecter wachstu u voor potentieel gevaarlijke concentraties gas in uw huis wanneer deze op de juiste wijze is onderhouden. Om uw alarm correct te laten functioneren, raden wij aan dat u:

- U uw gasedetecter minstens een keer per week test (u kunt bijvoorbeeld voorlichtig met een aansteker gas produceren in de voorkant van de detector);
- Houd de gasedetecter schoon/voer maandelijks voorzichtig de behuizing te stofzuigen met een zacht borsteltje;
- Gebruik nooit schoonmaakmiddelen op uw gasedetecter, maar neem deze af met een licht vochtige doek;
- Verf de gasedetecter niet;
- Gebruik geen spuitbusen op of nabij de gasedetecter

Wartung
Ihr Gasmelder alarmiert Sie über möglicherweise gefährliche Gaspegel in Ihrem Haus, wenn er richtig gepflegt wird. Um Ihren Melders in einwandfreiem Zustand zu halten, empfehlen wir Ihnen folgendes:

- Testen Sie Ihren Gasmelder mindestens einmal pro Woche (z.B. können Sie mit einem Feuerzeug vorsichtig Gas vor dem Gasmelder ausströmen lassen).
- Halten Sie den Gasmelder durch vorsichtiges Staubsaugen im Gehäuse mit einem weichen Bürstenzopf (einmal pro Monat) frei von Staub.
- Verwenden Sie keine Reinigungsösmen für Ihren Gasmelder, sondern wünschen Sie ihn einfach mit einem leicht feuchten Tuch ab.
- Bemalen oder lackieren Sie den Gasmelder nicht.
- Verwenden Sie keine Sprühflaschen am oder in der Nähe des Gasmelders

Introduction
Garantisées votre propre sécurité chez vous avec ce détecteur de gaz inflammable autonome, de type ménager conçu pour un usage intérieur uniquement. Lorsque la concentration de gaz atteint un certain niveau, le détecteur déclenche un signal visuel et sonore.

Attention
Ce détecteur de gaz est garanti d'avoir une durée de vie de 3 ans. Pour une protection optimale, nous vous recommandons de remplacer le détecteur de gaz tous les 3 ans.

Specificaties

- Gas detectie: •Gas naturale: metano, etano, propano e butano. Gas de petrólio liquefacto (GPL): propano, butano, propileno e butileno
- Alimentación: CA de 100-240 V AC–50/60 Hz
- Carga nominal: < 1.5 W
- Nivel de alarma: < 20% LEL
- Volumen d'alarme: < 85 dB (3 m)
- Intervalo de temperatura: -10°C–50°C
- Humidade relativa: < 80% RH
- Temperatura de armazenamento: -10°C–+40°C
- Dimensões: 67 x 67 x 112 mm
- Peso: 122 g

Onde instalar o detector de gás
Antes de instalar o detector de gás, recomendamos que verifique que tipo de gás é relevante para o(s) aposento(s) em que o aparelho é instalado.

Gas natural e gás de cidade
Deve ser instalado no(s) aposento(s) em que a fuga de gás tem maior possibilidade de ocorrer: acima do nível de uma possível fuga de gás e perto do tecto; tipicamente a 0,3 m do tecto, num local em que o circulação do ar não seja dificultada por móveis e acessórios.

GPL
Deve ser instalado no(s) aposento(s) em que se situa o aparelho usado com maior frequência e em que a fuga tem maior possibilidade de ocorrer. Instale isto em baixo quanto possível; tipicamente 0,1 m acima do chão e num local em que a circulação do ar não seja dificultada pela mobília.

Onde não instalar o detector de gás

- Nun espaço pequeno e fechado
- Directamente sobre uma pia
- Próximo de uma porta ou janela
- Próximo de uma ventoinha de extração
- Numa zona em que a temperatura pode descer abaixo dos -10°C ou exceder 40°C
- Onde a sujidade e pó possam bloquear o sensor
- Nun local húmido

Where to install the gas detector
Before installing the gas detector we recommend checking, which type of gas is relevant for the room(s) you are placing a gas detector in.

Natural gas and gas illumination
It should be installed in the room(s) where a gas leak is most probable to occur: above the level of a possible gas leak and near the ceiling; typically 0.3 m from the ceiling, in a place where air movement is not impeded by furniture and accessories.

LPG
It should be installed in the room(s) where the most frequently used appliance is accommodated and where a leak is most likely to occur. Install it as low as possible; typically 0.1 m above the floor and in a place where air movement is not impeded by furniture.

Where not to install the detector of gas

- In a small enclosed space
- Directly above a sink
- Próximo de uma porta ou janela
- Próximo de uma ventoinha de extração
- Numa zona em que a temperatura pode descer abaixo dos -10°C ou exceder 40°C
- Onde a sujidade e pó possam bloquear o sensor
- Nun local húmido

Dove installare il rivelatore di gas
Prima di installare il rivelatore di gas, raccomandiamo di controllare che tipo di gas può essere presente nella stanza(e) dove sarà collocato il rivelatore.

Gas naturale e gas illuminante
Deve essere installato in stanze dove il più probabile che si verifichi una perdita di gas: al di sopra del livello della possibile perdita e vicino al soffitto; solitamente a 0,3 m dal soffitto, dove il movimento dell'aria non è bloccato da mobili o scaffali.

GPL
Dovrebbe essere installato in stanze dove si trovano gli elettrodomestici ed è più probabile che si verifichi una perdita di gas. Va installato il più basso possibile, a circa 0,1 m dal pavimento, dove il movimento dell'aria non è bloccato dai mobili.

Dove non installare il rivelatore di gas

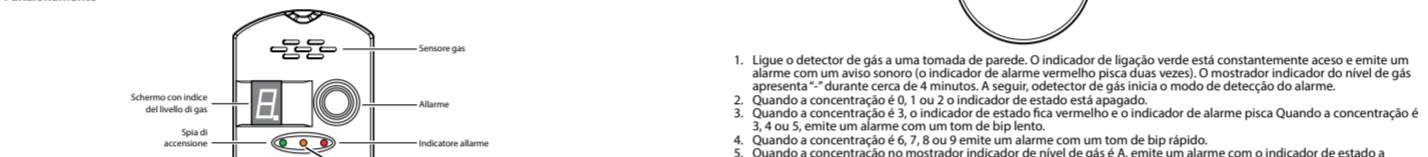
- In uno spazio piccolo e chiuso
- Directamente sobre una pia
- Próximo de uma porta ou janela
- Próximo de uma ventoinha de extração
- Numa zona em que a temperatura pode descer abaixo dos -10°C ou exceder 40°C
- Onde a sujidade e pó possam bloquear o sensor
- Nun local húmido

Dove non installare il rivelatore di gas

- In uno spazio piccolo e chiuso
- Directamente sopra un lavandino
- Próximo de uma porta ou a janela
- Di fianco a una ventoina di estrazione
- In un'area dove la temperatura potrebbe scendere oltre -10°C o superare i 40°C
- Dove sporco e polvere potrebbero bloccare i sensori
- In un'area umida o con ristagni

Funkzionimento

- Collegare il rivelatore di gas a una presa di corrente. La spia verde resta sempre accesa, e fallarme scatta emettendo un bip (la spia rossa di riserva è spenta).
- Quando la concentrazione raggiunge il 0,1 o il 2 la spia dello stato è spigona.
- Quando la concentrazione raggiunge il 1,3, il 4 o il 5, fallarme scatta con un bip rapido.
- Quando la concentrazione raggiunge il 6, il 7, il 8 o il 9, fallarme scatta con un bip rapido.
- Quando l'indice del livello di gas sullo schermo è a concentrazione A, fallarme la spia di stato rossa che resta sempre accesa.
- Mantenere il rivelatore di gas pulito da polvere pulendo delicatamente l'involucro con una morbida spazzola una volta al mese.
- Non usare detergenti liquidi sul rivelatore, passarlo semplicemente con un panno leggermente umido
- Non dipingere il rivelatore di gas.
- Non spruzzare spray sopra o vicino al rivelatore di gas.



Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e. pode pressionar um isqueiro para libertar gás em frente do sensor de gás).
- Mantenha o detector de gás limpo, aspirando cuidadosamente o compartimento com um adaptador de escova macia, uma vez por mês.
- Nunca use soluções de limpeza no seu detector de gás, limpe simplesmente com um pano ligeiramente húmido
- Não pinte o detector de gás.
- Não use aerossóis no detector de gás ou perto dele.

Manutenção
O seu detector de gás avisa-ló de concentrações de gás potencialmente perigosas em casa, se a manutenção for correcta. Para manter o seu alarme em correcto funcionamento, recomendamos que:

- Teste o seu detector de gás pelo menos uma vez por semana (p.e

